

## PHẦN VĂN BẢN KHÁC

### VĂN BẢN HỢP NHẤT

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

#### **QUYẾT ĐỊNH**

#### **Về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải**

Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2004 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 03 tháng 8 năm 2004 được sửa đổi, bổ sung bởi:

Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg ngày 16 tháng 01 năm 2009 sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2004 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

*Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ ngày 25 tháng 12 năm 2001;*

*Căn cứ Bộ luật Hàng hải Việt Nam ngày 30 tháng 6 năm 1990;*

*Căn cứ quy định của sửa đổi, bổ sung năm 2002 của Công ước Quốc tế về an toàn sinh mạng con người trên biển (SOLAS 74) ban hành kèm theo Bộ luật Quốc tế về an ninh tàu biển và cảng biển (Bộ luật ISPS);*

*Theo đề nghị của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải<sup>1</sup>,*

#### **QUYẾT ĐỊNH:**

#### **Chương I** **QUY ĐỊNH CHUNG**

##### **Điều 1. Phạm vi điều chỉnh và đối tượng áp dụng**

<sup>1</sup> Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2004 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải có căn cứ ban hành như sau:

*"Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ ngày 25 tháng 12 năm 2001;*

*Căn cứ Bộ luật Hàng hải Việt Nam ngày 14 tháng 6 năm 2005;*

*Căn cứ quy định Sửa đổi, bổ sung năm 2002 của Công ước Quốc tế về an toàn sinh mạng con người trên biển năm 1974 (Công ước SOLAS 74) ban hành kèm theo Bộ luật Quốc tế về an ninh tàu biển và cảng biển (Bộ luật ISPS);*

*Xét đề nghị của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải,"*

Quyết định này quy định trình tự, thủ tục, quy trình phối hợp giữa cơ quan quản lý nhà nước và các tổ chức, cá nhân có liên quan trong việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải.

Quyết định này áp dụng đối với mọi tổ chức, cá nhân có liên quan đến việc quản lý, sử dụng và khai thác các loại tàu biển và cảng biển sau đây:

1. Tàu biển Việt Nam hoạt động trên tuyến quốc tế và tàu biển nước ngoài hoạt động tại vùng nội thủy, lãnh hải của Việt Nam (sau đây gọi chung là tàu biển), bao gồm:

- a) Tàu khách;
- b) Tàu hàng có tổng dung tích từ 500 GT trở lên;
- c) Giàn khoan di động ngoài khơi.

2. Cảng biển tiếp nhận các loại tàu biển Việt Nam và tàu biển nước ngoài quy định tại khoản 1 Điều này (sau đây gọi chung là cảng biển).

3. Công ty khai thác các loại tàu biển Việt Nam quy định tại khoản 1 Điều này (sau đây gọi chung là công ty tàu biển).

4. Doanh nghiệp quản lý, khai thác các cảng biển quy định tại khoản 2 Điều này (sau đây gọi chung là doanh nghiệp cảng biển).

5. Các cơ quan quản lý nhà nước quy định tại Quyết định này.

## **Điều 2. Thông tin an ninh hàng hải**

Thông tin an ninh hàng hải là những thông tin về nguy cơ có thể sẽ gây ra hoặc đã gây ra sự cố an ninh đối với tàu biển, cảng biển; về cấp độ và sự thay đổi cấp độ an ninh hàng hải áp dụng đối với tàu biển, cảng biển và thông tin về biện pháp an ninh phù hợp cần phải áp dụng để bảo đảm an ninh cho tàu biển, cảng biển.

## **Điều 3. Cấp độ an ninh hàng hải**

1. Cấp độ an ninh hàng hải là mức độ nguy hiểm của một sự cố an ninh sẽ được thực hiện hoặc sẽ xảy ra.

2. An ninh hàng hải được phân thành 3 cấp độ an ninh hàng hải (sau đây gọi chung là cấp độ) như sau:

a) Cấp độ 1 là cấp độ mà các biện pháp an ninh bảo vệ phù hợp tối thiểu phải được duy trì tại mọi thời điểm;

b) Cấp độ 2 là cấp độ mà các biện pháp an ninh bảo vệ được bổ sung thêm cho phù hợp và phải được duy trì trong khoảng thời gian có nguy cơ cao xảy ra sự cố an ninh;

c) Cấp độ 3 là cấp độ mà các biện pháp an ninh bảo vệ cụ thể tiếp theo phải được duy trì trong khoảng thời gian nhất định khi một sự cố an ninh có khả năng

xảy ra hoặc hầu như chắc chắn xảy ra, mặc dù có thể không xác định được mục tiêu cụ thể nào.

### 3. Cấp độ an ninh hàng hải được áp dụng cho tàu biển và cảng biển.

#### **Điều 4. Duy trì và thay đổi cấp độ**

1. Cấp độ 1 được duy trì thường xuyên trên các tàu biển Việt Nam và tại các cảng biển Việt Nam.

2. Việc thay đổi cấp độ phải được công bố và thông báo kịp thời cho các cơ quan, tổ chức và cá nhân có liên quan.

#### **Điều 5. Cơ quan công bố cấp độ, thay đổi cấp độ và hướng dẫn, bảo đảm các biện pháp an ninh cần áp dụng đối với tàu biển, cảng biển<sup>2</sup>**

1. Cục Cảnh sát biển - Bộ Quốc phòng (sau đây gọi tắt là Cục Cảnh sát biển) chịu trách nhiệm công bố cấp độ, thay đổi cấp độ theo quy định tại Điều 3 Quyết định này, đồng thời chịu trách nhiệm hướng dẫn và bảo đảm theo chức năng quy định các biện pháp an ninh cần áp dụng đối với tàu biển đang hoạt động tại vùng biển Việt Nam, tàu biển đang neo đậu tại cảng dầu khí ngoài khơi và cảng dầu khí ngoài khơi khi có khả năng xảy ra hoặc thực tế đã xảy ra sự cố an ninh trên tàu biển và tại cảng dầu khí ngoài khơi.

2. Cục Bảo vệ chính trị V - Bộ Công an (sau đây gọi tắt là Cục A42) chịu trách nhiệm cung cấp các thông tin cần thiết cho Cục Cảnh sát biển để công bố cấp độ, thay đổi cấp độ đối với cảng biển trừ cảng dầu khí ngoài khơi, đồng thời hướng dẫn và bảo đảm theo chức năng quy định các biện pháp an ninh cần áp dụng đối với cảng biển trừ cảng dầu khí ngoài khơi và tàu biển neo đậu tại cảng biển trừ cảng dầu khí ngoài khơi khi có khả năng xảy ra hoặc thực tế đã xảy ra sự cố an ninh tại các cảng biển đó.

#### **Điều 6. Trung tâm Thông tin an ninh hàng hải<sup>3</sup>**

1. Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải thành lập Trung tâm Thông tin an ninh hàng hải (sau đây gọi tắt là Trung tâm) trực thuộc Cục Hàng hải Việt Nam, với trang thiết bị liên lạc theo quy định của Tổ chức Hàng hải quốc tế (IMO) và được biên chế bảo đảm trực 24/24 giờ hàng ngày.

<sup>2</sup> Điều này được sửa đổi theo quy định tại khoản 1 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009

<sup>3</sup> Điều này được sửa đổi, bổ sung theo quy định tại khoản 2 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

## 2. Trung tâm có trách nhiệm:

a) Là đầu mối tiếp nhận thông tin về cấp độ, thay đổi cấp độ và các biện pháp an ninh cần áp dụng từ Cục Cảnh sát biển và Cục A42 để truyền phát đến tàu biển, cảng biển và cho các cơ quan có liên quan khác của Việt Nam cũng như cơ quan có thẩm quyền của nước ngoài, nếu được yêu cầu;

b) Tiếp nhận các thông tin an ninh hàng hải từ tàu biển, cảng biển và tổ chức, cá nhân khác hoặc từ cơ quan có thẩm quyền của nước ngoài. Phối hợp với các cơ quan có liên quan xác minh thông tin và thông báo kịp thời cho Cục Cảnh sát biển, Cục A42 và các cơ quan có thẩm quyền khác của Việt Nam. Trường hợp tiếp nhận thông tin từ tàu biển nước ngoài phải thông báo đến cơ quan có thẩm quyền của nước đó đồng thời thông báo cho Cục Lãnh sự - Bộ Ngoại giao (sau đây gọi tắt là Cục Lãnh sự). Trong trường hợp Trung tâm không thể liên lạc với cơ quan có thẩm quyền của nước ngoài mà tàu mang cờ quốc tịch thì sẽ thông qua Cục Lãnh sự để thông báo cho cơ quan có thẩm quyền của nước ngoài;

c) Thực hiện chức năng đầu mối về thông tin an ninh hàng hải giữa Việt Nam với các tổ chức an ninh hàng hải quốc tế;

d) Thông báo cho cơ quan có thẩm quyền và tổ chức có liên quan về "báo động an ninh" từ tàu biển nhưng nội dung của "báo động an ninh" này không đúng với tình trạng thực tế về an ninh hàng hải, khi cần thiết;

đ) Phối hợp với cơ quan có thẩm quyền và tổ chức có liên quan thực hiện các công việc khác liên quan đến thông tin an ninh hàng hải.

## Điều 7. Cơ chế tiếp nhận, truyền phát thông tin an ninh hàng hải

Việc tiếp nhận, truyền phát thông tin an ninh hàng hải giữa Cục Cảnh sát biển<sup>4</sup>, Cục A42<sup>5</sup> và các cơ quan quản lý nhà nước khác có liên quan với các doanh nghiệp cảng biển, công ty tàu biển phải bảo đảm thông suốt 24/24 giờ trong ngày, kịp thời, đúng quy định của pháp luật về bảo mật và theo các phương thức, địa chỉ liên lạc tại danh mục thông tin liên lạc an ninh hàng hải do Cục Hàng hải Việt Nam thông báo.

<sup>4</sup> Cụm từ “cơ quan do Bộ Quốc phòng chỉ định” được thay thế bởi cụm từ “Cục Cảnh sát biển” theo quy định tại điểm b khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>5</sup> Cụm từ “cơ quan do Bộ Công an chỉ định” được thay thế bởi cụm từ “Cục A42” theo quy định tại điểm b khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

## Chương II

### CÔNG BỐ, TIẾP NHẬN, TRUYỀN PHÁT VÀ XỬ LÝ THÔNG TIN AN NINH HÀNG HẢI

#### **Điều 8. Công bố, tiếp nhận, truyền phát thông tin về cấp độ và hướng dẫn, đảm bảo các biện pháp an ninh cần áp dụng đối với tàu biển, cảng biển**

Việc công bố, tiếp nhận, truyền phát thông tin về cấp độ và các biện pháp an ninh cần áp dụng được thực hiện theo quy trình như sau:

1. Cục Cảnh sát biển<sup>6</sup> có trách nhiệm thông báo về cấp độ, sự thay đổi về cấp độ, các biện pháp an ninh cần áp dụng cho Trung tâm.
2. Trung tâm ngay sau khi nhận được các thông tin nói trên, phải chuyển tiếp các thông tin đó đến:

a) Cảng vụ hàng hải;

b) Cán bộ an ninh công ty tàu biển;

c) Cơ quan có thẩm quyền của nước ngoài có liên quan, đồng thời thông báo cho Cục Lãnh sự<sup>7</sup>. Trong trường hợp Trung tâm<sup>8</sup> không thể liên lạc được với cơ quan có thẩm quyền của nước ngoài mà tàu mang cờ quốc tịch thì sẽ thông qua Cục Lãnh sự<sup>9</sup> để thông báo cho các cơ quan có liên quan của nước ngoài.

<sup>6</sup> Cụm từ “cơ quan do Bộ Quốc phòng chỉ định” được thay thế bởi cụm từ “Cục Cảnh sát biển” theo quy định tại điểm b khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>7</sup> Cụm từ “Bộ Ngoại giao” được thay thế bởi cụm từ “Cục Lãnh sự” theo quy định tại điểm c khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>8</sup> Cụm từ “cơ quan chức năng” được thay thế bởi cụm từ “Trung tâm” theo quy định tại điểm d khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>9</sup> Cụm từ “con đường ngoại giao” được thay thế bởi cụm từ “Cục Lãnh sự” theo quy định tại điểm c khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

3. Ngay sau khi được Trung tâm thông báo về những thông tin đó:

a) Cảng vụ hàng hải phải thông báo cho:

- Cán bộ an ninh cảng biển;

- Các tàu biển dự kiến sẽ đến hoặc đang hoạt động tại cảng biển thuộc khu vực trách nhiệm của mình;

- Bộ đội Biên phòng cửa khẩu cảng biển.

b) Cán bộ an ninh công ty tàu biển phải thông báo cho sĩ quan an ninh tàu biển của mình biết để áp dụng cho tàu biển trong chuyến đi dự kiến tiếp theo.

#### **Điều 9. Tiếp nhận, truyền phát và xử lý các thông tin an ninh hàng hải khác**

1.<sup>10</sup> Khi nhận được "báo động an ninh" từ tàu biển hoặc yêu cầu hỗ trợ bảo đảm an ninh từ tàu biển đang hoạt động tại vùng biển Việt Nam, từ cảng dầu khí ngoài khơi hoặc từ cơ quan có thẩm quyền của quốc gia mà tàu mang cờ quốc tịch thì Trung tâm phải phối hợp với các cơ quan có liên quan xác minh thông tin, sau đó chuyển kịp thời đến Cục Cảnh sát biển.

2. Cục Cảnh sát biển<sup>11</sup> phải xử lý ngay thông tin và kịp thời thông báo cho Trung tâm các biện pháp an ninh phù hợp cần áp dụng đối với tàu biển đang hoạt động tại vùng biển Việt Nam, tàu biển đang neo đậu tại cảng dầu khí ngoài khơi<sup>12</sup> và cảng dầu khí ngoài khơi<sup>13</sup>, để Trung tâm chuyển tiếp cho tàu biển, cảng dầu khí

<sup>10</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại điểm a khoản 3 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>11</sup> Cụm từ "cơ quan do Bộ Quốc phòng chỉ định" được thay thế bởi cụm từ "Cục Cảnh sát biển" theo quy định tại điểm b khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>12</sup> Cụm từ "cảng dầu thô ngoài khơi" được thay thế bởi cụm từ "cảng dầu khí ngoài khơi" theo quy định tại điểm a khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>13</sup> Cụm từ "cảng dầu thô ngoài khơi" được thay thế bởi cụm từ "cảng dầu khí ngoài khơi" theo quy định tại điểm a khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

ngoài khơi<sup>14</sup> có liên quan và cơ quan có thẩm quyền của quốc gia mà tàu mang cờ quốc tịch nếu có yêu cầu, đồng thời thông báo cho Cục Lãnh sự<sup>15</sup>. Trong trường hợp cơ quan chức năng không thể liên lạc với cơ quan thẩm quyền của nước ngoài mà tàu mang cờ quốc tịch thì sẽ thông qua Cục Lãnh sự<sup>16</sup> để thông báo cho các cơ quan có liên quan của nước ngoài.

3.<sup>17</sup> Khi nhận được thông tin có khả năng ảnh hưởng đến an ninh cảng biển trừ cảng dầu khí ngoài khơi, cán bộ an ninh cảng biển phải thông báo ngay cho cơ quan do Cục A42 chỉ định tại địa phương để kịp thời xử lý và Bộ đội Biên phòng cửa khẩu cảng biển để phối hợp; đồng thời thông báo cho Cảng vụ hàng hải tại khu vực đó và Trung tâm biết để kịp thời phối hợp xử lý.

4. Việc tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải giữa sĩ quan an ninh tàu biển với Công ty tàu biển, doanh nghiệp cảng biển và các cơ quan liên quan tại cảng biển thực hiện theo quy định của sửa đổi, bổ sung năm 2002 của Công ước SOLAS 74, Bộ luật ISPS và hướng dẫn của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải.

5. Trong trường hợp tàu biển khi neo đậu tại cảng biển trừ cảng dầu khí ngoài khơi<sup>18</sup> không thể thực hiện được các biện pháp an ninh theo yêu cầu thì cán bộ an

<sup>14</sup> Cụm từ “cảng dầu thô ngoài khơi” được thay thế bởi cụm từ “cảng dầu khí ngoài khơi” theo quy định tại điểm a khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>15</sup> Cụm từ “Bộ Ngoại giao” được thay thế bởi cụm từ “Cục Lãnh sự” theo quy định tại điểm c khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>16</sup> Cụm từ “con đường ngoại giao” được thay thế bởi cụm từ “Cục Lãnh sự” theo quy định tại điểm c khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>17</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại điểm b khoản 3 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>18</sup> Cụm từ “cảng dầu thô ngoài khơi” được thay thế bởi cụm từ “cảng dầu khí ngoài khơi” theo quy định tại điểm a khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

ninh cảng biển phải thông báo ngay cho Cục A42<sup>19</sup> tại địa phương để xử lý, đồng thời thông báo cho Trung tâm. Trường hợp cần thiết, Cục A42<sup>20</sup> phối hợp với Cục Cảnh sát biển<sup>21</sup> để giải quyết.

6.<sup>22</sup> Cục Cảnh sát biển và Cục A42 có trách nhiệm thông báo cho Trung tâm biết kết quả xử lý thông tin an ninh hàng hải.

### **Chương III**

#### **TRÁCH NHIỆM CỦA CÁC BỘ, ỦY BAN NHÂN DÂN CÁC TỈNH, THÀNH PHỐ TRỰC THUỘC TRUNG ƯƠNG CÓ LIÊN QUAN VÀ CÔNG TY TÀU BIỂN, DOANH NGHIỆP CẢNG BIỂN**

##### **Điều 10. Trách nhiệm của Bộ Quốc phòng**

1.<sup>23</sup> Tổ chức thực hiện các quy định tại khoản 1 Điều 5; Điều 7; khoản 1 Điều 8; khoản 2 và khoản 6 Điều 9 Quyết định này. Đồng thời, chỉ đạo các cơ quan, đơn vị trực thuộc phối hợp với các lực lượng có liên quan thực hiện quy định tại khoản 3 và khoản 5 Điều 9 Quyết định này.

<sup>19</sup> Cụm từ “cơ quan do Bộ Công an chỉ định” được thay thế bởi cụm từ “Cục A42” theo quy định tại điểm b khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>20</sup> Cụm từ “cơ quan do Bộ Công an chỉ định” được thay thế bởi cụm từ “Cục A42” theo quy định tại điểm b khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>21</sup> Cụm từ “cơ quan do Bộ Quốc phòng chỉ định” được thay thế bởi cụm từ “Cục Cảnh sát biển” theo quy định tại điểm b khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>22</sup> Khoản này được bổ sung theo quy định tại điểm c khoản 3 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>23</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại điểm a khoản 4 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

2. Bảo đảm theo chức năng quy định các biện pháp an ninh phù hợp để giải quyết nhanh chóng, kịp thời, có hiệu quả nhằm hạn chế tối đa các tổn thất khi sự cố an ninh xảy ra hoặc có khả năng xảy ra trên tàu biển đang hoạt động tại vùng biển Việt Nam, tàu biển đang neo đậu tại cảng dầu khí ngoài khơi<sup>24</sup> và cảng dầu khí ngoài khơi<sup>25</sup>.

3.<sup>26</sup> Giao Cục Cảnh sát biển chủ trì, phối hợp với Cục Hàng hải Việt Nam và các đơn vị liên quan, tổ chức diễn tập các tình huống sự cố an ninh hàng hải tại các cảng dầu khí ngoài khơi và trên tàu biển đang hoạt động tại lãnh hải Việt Nam.

#### **Điều 11. Trách nhiệm của Bộ Công an<sup>27</sup>**

1. Tổ chức thực hiện các quy định tại khoản 2 Điều 5; Điều 7; khoản 3, khoản 5 và khoản 6 Điều 9 Quyết định này.

2. Bảo đảm theo chức năng quy định các biện pháp an ninh phù hợp để giải quyết nhanh chóng, kịp thời, có hiệu quả nhằm hạn chế tối đa các tổn thất khi sự cố an ninh xảy ra hoặc có khả năng xảy ra tại cảng biển trừ cảng dầu khí ngoài khơi và trên tàu biển hoạt động tại cảng biển trừ cảng dầu khí ngoài khơi.

3. Giao Cục A42 chủ trì, phối hợp với Cục Hàng hải Việt Nam và các đơn vị liên quan tổ chức huấn luyện nghiệp vụ bảo đảm an ninh hàng hải cho cán bộ an ninh cảng biển và phối hợp tổ chức diễn tập các tình huống sự cố an ninh hàng hải tại các cảng biển trừ cảng dầu khí ngoài khơi và trên tàu biển đang neo đậu tại cảng biển trừ cảng dầu khí ngoài khơi.

<sup>24</sup> Cụm từ “cảng dầu thô ngoài khơi” được thay thế bởi cụm từ “cảng dầu khí ngoài khơi” theo quy định tại điểm a khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>25</sup> Cụm từ “cảng dầu thô ngoài khơi” được thay thế bởi cụm từ “cảng dầu khí ngoài khơi” theo quy định tại điểm a khoản 8 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>26</sup> Khoản này được bổ sung theo quy định tại điểm b khoản 4 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>27</sup> Điều này được sửa đổi, bổ sung theo quy định tại khoản 5 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

## **Điều 12. Trách nhiệm của Bộ Giao thông vận tải**

1.<sup>28</sup> Chỉ đạo Cục Hàng hải Việt Nam tổ chức Trung tâm thông tin an ninh hàng hải với biên chế, trang thiết bị thông tin theo hướng dẫn của Tổ chức Hàng hải quốc tế để bảo đảm hoạt động có hiệu quả 24/24 giờ trong ngày.

2. Chỉ đạo Cục Hàng hải Việt Nam, Cục Đăng kiểm Việt Nam, cảng vụ hàng hải, doanh nghiệp cảng biển và công ty tàu biển thực hiện nhiệm vụ quy định tại Quyết định này, quy định của sửa đổi, bổ sung năm 2002 của Công ước SOLAS 74, Bộ luật ISPS và các quy định khác của pháp luật có liên quan.

## **Điều 13. Trách nhiệm của Bộ Tài chính**

1. Bố trí kinh phí trong dự toán ngân sách nhà nước hàng năm cho các Bộ, cơ quan có liên quan thực hiện Quyết định này.

2. Hướng dẫn các Bộ, cơ quan có liên quan và các doanh nghiệp trong lĩnh vực tài chính khi thực hiện Quyết định này.

## **Điều 14. Trách nhiệm của Bộ Ngoại giao, Bộ Tư pháp và Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương có liên quan**

Phối hợp với Bộ Giao thông vận tải, Bộ Quốc phòng, Bộ Công an và Bộ Tài chính để thực hiện Quyết định này.

## **Điều 15. Trách nhiệm của công ty tàu biển, doanh nghiệp cảng biển<sup>29</sup>**

1. Phối hợp với Trung tâm và các cơ quan có liên quan kịp thời xác minh thông tin an ninh hàng hải và tình trạng thực tế của "báo động an ninh" phát ra từ tàu biển của công ty.

2. Cung cấp kịp thời cho Trung tâm địa chỉ liên lạc của công ty, doanh nghiệp và danh sách cán bộ an ninh cảng biển; danh sách cán bộ an ninh công ty tàu biển và danh sách tàu biển do công ty quản lý, khai thác.

3. Chịu trách nhiệm trước pháp luật nếu để hệ thống báo động an ninh của tàu biển thuộc công ty mình quản lý, khai thác phát "báo động an ninh" không đúng với tình trạng an ninh thực tế.

4. Thực hiện đầy đủ các quy định của Quyết định này và các văn bản pháp luật có liên quan khác.

<sup>28</sup> Khoản này được sửa đổi theo quy định tại khoản 6 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

<sup>29</sup> Điều này được sửa đổi, bổ sung theo quy định tại khoản 7 Điều 1 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.

**Chương IV**  
**ĐIỀU KHOẢN THI HÀNH**

**Điều 16. Hiệu lực thi hành<sup>30</sup>**

- Quyết định này có hiệu lực thi hành sau 15 ngày, kể từ ngày đăng Công báo.
- Các Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang Bộ, Thủ trưởng cơ quan thuộc Chính phủ, Chủ tịch Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**BỘ GIAO THÔNG VẬN TẢI**

Số: 28/VBHN-BGTVT

**XÁC THỰC VĂN BẢN HỢP NHẤT**

*Hà Nội, ngày 24 tháng 12 năm 2013*  
**BỘ TRƯỞNG**

**Đinh La Thăng**

---

<sup>30</sup> Điều 2 của Quyết định số 11/2009/QĐ-TTg sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 125/2004/QĐ-TTg ngày 09 tháng 7 năm 2004 của Thủ tướng Chính phủ về việc công bố, tiếp nhận, truyền phát và xử lý thông tin an ninh hàng hải, có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009 quy định như sau:

*"Điều 2. Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày 15 tháng 3 năm 2009.*

*Các Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang Bộ, Thủ trưởng cơ quan thuộc Chính phủ, Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương, Thủ trưởng các cơ quan, tổ chức có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này".*